

495
This is to Certify that
there has been no death,
nor any disease of an infectious
or Contagious nature on
board the "Fulhala" during
the voyage.

(Signed) J. Tertius Clarke
Surgeon
Novr 4th 1894.

Pour copie conforme:
Le Commissaire d'Emigration,
678 Boulevard des Capucines

Report on the returned Emigrants from
Réunion by S.S. "Jullaha" arrived at
Pondicherry on the 4th November 1894

Ministry of Home Affairs	1894
Name of Master	Captain M. A. Clarke
Name of Surgeon	Dr. J. Clarke
Name of assistant to Surgeon	
Date of departure from La Réunion	21-10-94
Date of arrival at Pondicherry	4-11-94
Port at which the ship touched	Colon

Classification of Emigrants	Embarked during the voyage		Landed		Total
	Male	Female	Male	Female	
Adults of 16 yrs of age & upwards	22	7	22	7	29
Minors from under 16 to 2 yrs of age	7	3	7	3	10
Infants					
Under 2 years of age	1	2	1	2	3
Born during the voyage					
Male	-	-	-	-	-
Female	-	-	-	-	-
Total	30	12	30	12	42

* Besides these 42 emigrants were 120 emigrants who were landed at Pondicherry on the 11th Nov.

Emigrants

The Emigrants left La Réunion
on the 21st October 1894 by
S.S. "Futala" and arrived
on the 4th November 1894.
They were landed the
same day.

2. The number embarked
from La Réunion was 42.
There was neither birth
nor death during the voyage.
The actual number landed
was 42.

3. The Emigrants landed
though pretty old were all
in good health. All were
questioned, none made
any complaints.

4. Six of them are said to have
brought a savings of 1905 francs
among them.

5. Sixteen of the Emigrants
landed for a secours of Rs 3
among them to assist them
to their villages.

6. Besides the above said 4
Emigrants three Calcutta
Emigrants also arrived
and were despatched
Calcutta the same day
by S.S. "Eridan". The
protector of Emigrants
at Calcutta was duly
furnished with the
necessary list.

Sho San Mui Ho -

14th Nov 1894

S. S. *Tullaia*
Pondicherry Roads
Novr 4th : 1894

To
H. B. Lu's Consular Agent
Pondicherry & Karikal

Sir, I have the honor to bring
to your notice that on leaving
La Reunion on 21st Octoberth
with the 45 British Emigrants
repatriated from that
Island I offered the services
of the Surgeon of my Ship
Dr. J. Clarke to take medical
charge of the Emigrants
but the French authorities
refused to pay him any fee
for his services. I may
however bring to your notice
that Dr. Clarke has rendered
medical aid and done
every

everything is useful for the sanitary
welfare of these emigrants
on the voyage from La Réunion
to Pondicherry and I trust
that you will move the British
Government to recover the
authorized fee for him.

Dr. Clarke is a regular
medical officer of the B.S.N.
Company. I have the honor to

Sir,

Your most obt. Serv.

Macclacklan

Commander

S. S. Hallam

Her Britannic Majesty's Consulate : Pondicherry.

19th November 1884

FROM

Lieutenant General H. Mc LEOD, R.A.

H. B. M's Consular Agent, Pondicherry & Karikal.

TO

The Honorable J. F. P. P. P.
C.S. &
Chief Secretary to Govt.
Fort St George

I have the honor to
forward herewith my Report
on the Returned Emigrants
by S. S. "Jutala" from
La Reunion. Copy of
the Certificate given by
the Surgeon of the vessel
is enclosed.

2. The Emigrants
seem to have been
well

well attended to during
the voyage by Dr. J. Clarke
although his services
were refused by the
French Authorities.

In this Connection I
beg to forward a letter
from the master of
the vessel for such
action as Government
may deem fit to take.

I have the honor to be

Sir

Your most obedient servant

H. B. de la Roche

H. B. de la Roche Agent

Poricherry & Marikal

Department.

From Lieutenant General H. McLEOD, R.A.
Her Britannic Majesty's Consular Agent,
Pondicherry & Karikal.

To
The Chief Secretary
to Government

Chief Secretary
20 NOV 1894
GOVERNMENT OF MADRAS
178
November 1894

Dated
Received 20th
Repd 20th

Enclosure 3

Subject.

Submitting Report
on the Returned
Emigrants from
La Réunion
by S.S. "Fultala".

Go. 917-18 Pub
1-12-94

G. L. 13-10-94.

NOVEMBER 1894, No. 1, PUBLIC.

GOVERNMENT OF MADRAS.

PUBLIC DEPARTMENT.

Read—the following paper :—

From Lieutenant-General H. McLEOD, R.A., British Consular Agent, Pondicherry and Karikal, to the Chief Secretary to Government, dated Pondicherry, 19th November 1894, No. 178.

I have the honour to forward herewith my report on the returned emigrants by S.S. *Fultala* from La Réunion. Copy of the certificate given by the surgeon of the vessel is enclosed.

2. The emigrants seem to have been well attended to during the voyage by Dr. T. Clarke, although his services were refused by the French authorities. In this connection I beg to forward a letter from the Master of the vessel for such action as Government may deem fit to take.

ENCLOSURE

REPORT on the returned emigrants from La Réunion by S.S. *Fultala* arrived at Pondicherry on the 4th November 1894.

Name of Master Captain MacLachlan.
Name of Surgeon Dr. T. Clarke.
Name of Assistant to Surgeon None.
Date of departure from La Réunion .. 21st October 1894.
Date of arrival at Pondicherry .. 4th November 1894.
Ports at which the ship touched .. Colombo.

Classification of Emigrants.	Embarked.		Died during the voyage.		Landed.		Total.
	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	
Adults of 16 years of age and upwards	22	7	..	..	29	7	29
Minors from under 16 to 2 years of age	7	3	..	..	7	3	10
Under 2 years of age	1	2	..	..	1	2	3
Infants .. { Born during the voyage .. { Male	..	..	..	..	..	..	..
.. { .. { Female	..	..	..	..	..	..	..
Total ..	30	12	..	..	30	12	42

* Besides, three Calcutta emigrants were also landed and despatched to Calcutta the same day by S.S. *Eridan*.

REMARKS.

The emigrants left La Réunion on the 21st October 1894 by S.S. *Fultala* and arrived on the 4th November 1894. They were landed the same day.

2. The number embarked from La Réunion was 42. There was neither birth nor death during the voyage. The actual number landed was 42.

3. The emigrants landed, though pretty old, were all in good health. All were questioned, none made any complaints.

4. Six of them are said to have brought a savings of 1,905 francs among them.

5. Sixteen of the emigrants landed got a *secour* of Rs. 36 among them to assist them to their villages.

6. Besides the abovesaid 42 emigrants three Calcutta emigrants also arrived and were despatched to Calcutta the same day by S.S. *Eridan*. The Protector of Emigrants at Calcutta was duly furnished with the necessary list.

Certificate.

This is to certify that there has been no death nor any disease of an infectious or contagious nature on board the *Fultala* during the voyage.

4th November 1894.

(Signed) J. T. CLARKE,
Surgeon.

From P. MACLACHLAN, Esq., Commander, S.S. *Fultala*, to the British Consular Agent, Pondicherry and Karikal, dated Pondicherry Roads, 4th November 1894.

I have the honour to bring to your notice that on leaving La Réunion on 21st October 1894 with the 45 British emigrants repatriated from that island I offered the services of the surgeon of my ship, Dr. T. Clarke, to take medical charge of the emigrants, but the French authorities refused to pay him any fee for his services. I may, however, bring to your notice that Dr. Clarke has rendered medical aid and done everything needful for the sanitary welfare of these emigrants on the voyage from La Réunion to Pondicherry and I trust that you will move the British Government to recover the authorized fee for him. Dr. Clarke is a regular medical officer of the British India Steam Navigation Company.

Order of 1st Dec 1894 N° 917

The report will be forwarded to the Govt. of India and attention invited to the Comdr's letter.

27/11/94

*To the B. C. Agent }
Pondicherry } *dupd*
27/11/94*

Endt N° 918

Copy to the Govt. of India, Revenue and Agri. Dept, and attention invited to the Comdr's letter.

Ed. A. Baitt,

*35B.
26/11.*

Amalgam

GOVERNMENT OF MADRAS.

PUBLIC DEPARTMENT.

READ—the following paper :—

From Lieutenant-General H. McLEOD, R.A., British Consular Agent, Pondicherry and Karikal, to the Chief Secretary to Government, dated Pondicherry, 19th November 1894, No. 173.

I have the honour to forward herewith my report on the returned emigrants by S.S. *Fultala* from La Réunion. Copy of the certificate given by the surgeon of the vessel is enclosed.

2. The emigrants seem to have been well attended to during the voyage by Dr. T. Clarke, although his services were refused by the French authorities. In this connection I beg to forward a letter from the Master of the vessel for such action as Government may deem fit to take.

ENCLOSURES.

REPORT on the returned emigrants from La Réunion by S.S. *Fulula* arrived at Pondicherry on the 4th November 1894.

Name of Master	Captain Maclachlan.
Name of Surgeon	Dr. T. Clarke.
Name of Assistant to Surgeon	None.
Date of departure from La Réunion	21st October 1894.
Date of arrival at Pondicherry	4th November 1894.
Ports at which the ship touched	Colombo.

Classification of Emigrants.	Embarked.		Died during the voyage.		Landed.		Total.
	Male.	Female.	Male.	Female.	Male.	Female.	
Adults of 16 years of age and upwards	22	7	..	..	22	7	29
Minors from under 16 to 2 years of age	7	3	..	..	7	3	10
Under 2 years of age	1	2	..	..	1	2	3
Infants .. { Born during the voyage .. { Male	..	..	..	..	..	..	..
{ Female	..	..	..	..	..	..	..
Total ..	30	12	..	..	30	12	* 42

* Besides, three Calcutta emigrants were also landed and despatched to Calcutta the same day by S.S. *Eridan*.

REMARKS.

The emigrants left La Réunion on the 21st October 1894 by S.S. *Fultala* and arrived on the 4th November 1894. They were landed the same day.

2. The number embarked from La Réunion was 42. There was neither birth nor death during the voyage. The actual number landed was 42.

3. The emigrants landed, though pretty old, were all in good health. All were questioned, none made any complaints.

4. Six of them are said to have brought a savings of 1,905 francs among them.

5. Sixteen of the emigrants landed got a *secour* of Rs. 36 among them to assist them to their villages.

6. Besides the abovesaid 42 emigrants three Calcutta emigrants also arrived and were despatched to Calcutta the same day by S.S. *Eridan*. The Protector of Emigrants at Calcutta was duly furnished with the necessary list.

—
Certificate.

This is to certify that there has been no death nor any disease of an infectious or contagious nature on board the *Fultala* during the voyage.

4th November 1894.

(Signed) J. T. CLARKE,
Surgeon.

—
From P. MACLACHLAN, Esq., Commander, S.S. *Fultala*, to the British Consular Agent, Pondicherry and Karikal, dated Pondicherry Roads, 4th November 1894.

I have the honour to bring to your notice that on leaving La Réunion on 21st October 1894 with the 45 British emigrants repatriated from that island I offered the services of the surgeon of my ship, Dr. T. Clarke, to take medical charge of the emigrants, but the French authorities refused to pay him any fee for his services. I may, however, bring to your notice that Dr. Clarke has rendered medical aid and done everything needful for the sanitary welfare of these emigrants on the voyage from La Réunion to Pondicherry and I trust that you will move the British Government to recover the authorized fee for him. Dr. Clarke is a regular medical officer of the British India Steam Navigation Company.

—
ORDER—dated 1st December 1894, No. 917, Public.

The report will be forwarded to the Government of India and attention invited to the Commander's letter.

(True Extract.)

J. F. PRICE,
Chief Secretary.

To the British Consular Agent, Pondicherry.

—
ENDORSEMENT—dated 1st December 1894, No. 918, Public.

Copy to the Government of India, Revenue and Agricultural Department, and attention invited to the Commander's letter.

Chief Secretary.

Gobt. of {1894} Madras.
PUBLIC.

Issued

Recd.

Encl.

G.O., &c., 1st December 1894,
Nos. 917, 918.

DECEMBER.

Returned Emigrants.

Forwarding to the Government of India the
report of the British Consular Agent, Pondicherry
and Karikal, on the — by S.S. *Futtala* from La
Réunion.

BACK PAPER, No.

OF 18

READ AGAIN ORDER OF GOVERNMENT, DATED
18, No.

FURTHER PAPER, No.

3747

OF 18

94

ENCLOSURES.

CURRENT No.

proof

STATEMENT WITH DFTO.

ORDER, &c., OF GOVERNMENT—A.

PAPERS KEPT OUT OF FILE FOR DISPATCH IN ORIGINAL
(not paged).

NUMBER OF COPIES
REQUIRED.

Order complete. *70*
Letter only.
Order complete with Letter.

N.B.—

A = Print in full.
B = Not to be printed.
P = Print abstract only.
Q = Print heading only.
R = Print, but not for monthly volume.

ORDINARY, PRINTED.

Sub DEPARTMENT.
G.O., DATED 1st Dec 1894
No. 917-18

INDEXED.

First copy sent to Press. 1/12

Returned for signature. 6/12

Despatched in print. 8/12

[Despatch Abstract.]

Returned Enifrant

Forwarding to the G.O.
of the report of the
British Consular Agent
Gouda de ... & ...
on the ... by SS ...
from ...